

とだ社協だより



戸田社協
マスコット
キャラクター
トッピー

No. 87

平成24年5月1日

社会福祉法人 戸田市社会福祉協議会

戸田市川岸2-4-8 TEL 048 (442) 0309 FAX 048 (442) 3996 ホームページ <http://www.todashakyo.or.jp/>

「障害者福社会館」として
リニューアルオープンしました。



4月1日より福祉青少年会館が「障害者福社会館」に生まれ変わりました。この会館には、心身障害者福祉センターのほか、福祉作業所もくせい園、図書室下戸田南分室、社会福祉協議会があります。心身障害者福祉センターの貸出施設には、生活実習室、料理実習室、社会適応訓練室のほか、軽体育室、音楽室が加わりました。

今後も利用しやすいセンターを目指し、運営を行ってまいりますので、どうぞよろしくお願いいたします。



事業計画

昨年3月11日に発生した東日本大震災では、多くの犠牲を目のあたりする悲惨な光景が報道される中、被災地の住民同士の助け合う姿や国内はもちろん世界各国から多くのボランティアが被災地へ赴く様子が報道されましたが、ここで確信できたものは、災害直後やライフラインが断たれた時には、やはり頼りになるのは近所の助け合いであること、そのためには日ごろから、地域住民同士の交流といざという時の備えが大切だと云うことでした。

戸田市においては、本会が掲げる活動理念「ささえあい 人の和 地域の輪」を基に平成20年度より進めている発展・強化計画並びに新地域福祉活動計画に基づき、社協支部（町会・自治会）やボランティアを中心とした住民同士の助け合いや交流の輪が広がりつつあり、誰もが安心して暮らせる地域づくりが徐々に進んでいます。

平成24年度は、この両計画も最終年度を迎えることから、これまでの事業をふりかえり、この間に実践から学んだことやこの震災で得た教訓、また、多くの市民の方の声をお聞きし、今以上に市民が主体となる地域福祉の推進を目指した新たな計画を策定すると共に、次のとおり重点目標を掲げ、各種事業を展開してまいります。

① 重点目標

- 1 発展・強化計画の推進及び第2期計画の策定
- 2 新地域福祉活動計画の推進及び第3期計画の策定
- 3 支部活動活性化事業の推進
- 4 会員増強運動の推進
- 5 指定管理者制度における公の施設の運営

② 事業計画

1 一般事業

- **1 会員増強運動**
 - 市民の福祉参加による地域福祉活動を推進するために、会員増強運動を実施します。
- **2 広報・啓発**
 - とだ社協だよりの定期発刊に加え、ホームページにより福祉情報の提供と社協活動の理解を図ります。
 - 各種福祉週間、共同募金運動、歳末たすけあい運動等地域社会の連帯感の高揚とともに、福祉事業の財源を確保するために、その趣旨普及に努めます。
- **3 支部活動**
 - 支部活動活性化事業（小地域福祉活動）を推進します。
 - 支部独自事業を支援します。
 - 支部活動に関する調査・研究を行います。
 - 支部活動に関する講演会・情報交換会を実施します。
- **4 心身障害児者福祉**
 - 視覚障害者の行うあんま・マッサージ施術者世帯の生活安定を目的に、助成事業を実施します。
 - 障害者団体を支援します。
- **5 児童福祉**
 - 夏休み・冬休みまごころこども塾事業を実施します。

6 老人福祉

- 歩行困難な高齢者に対するシルバーショッピングカー購入助成事業を実施します。
- リズム体操普及推進事業（リズム体操発表会）を実施します。

7 母子福祉

- 母子世帯支援事業を実施します。

8 ボランティアセンター

- 戸田市ボランティアセンターを運営します。
- ボランティアセンター運営委員会を設置します。
- ボランティアの発掘、育成、援助、相談、協力をします。
- ボランティアアドバイザーを育成します。
- ボランティア・市民活動に関する情報を提供します。
- ボランティア保険の加入手続きを行います。
- ボランティア関連講座を開催します。
- ボランティアグループの育成、援助を行います。
- ボランティアの需給調整を行います。
- 登録個人ボランティアの交流の場、ボランティア体験の場を提供します。
- おもちゃ図書館を設置します。
- ことばクラブ（外国人への日本語教室）を開催します。

9 居宅介護等事業及び訪問介護事業

- 居宅介護支援事業所の運営（平成11年8月4日付、県知事指定）
介護支援専門員が相談に応じ、介護保険の申請代行及びケアプラン作成等の援助を行います。
- 訪問介護・介護予防訪問介護事業所の運営（訪問介護事業所 平成12年1月20日付、県知事指定）（介護予防訪問介護事業所 平成18年4月1日付、県知事指定）
介護保険制度におけるケアプランに基づき、訪問介護員が生活介護及び身体介護等の支援を行います。
- 在宅福祉訪問介護サービス事業
介護保険制度外の独自事業として、生活における必要な援助を行います。

10 福祉基金事業

- 第21回ボランティアセミナーを開校します。

11 育成・助成

- 社協支部及び各種福祉団体に対し、助成金を交付します。
- やさしいまちづくり応援助成金交付事業を実施します。

12 募金配分事業

- 在宅障害児家庭交流事業を実施します。
- 在宅障害児家庭クリスマス会事業を実施します。
- 高齢者の介護予防、健康増進を目的として、支部におけるリズム体操を実施します。
- リズム体操普及事業協力団体（リズム体操普及ボランティアはぎの会）に対する助成金を交付します。
- 車イス貸出し事業を実施します。
- 歳末たすけあい運動募金の配分を行います。
- 戸田市地域福祉祭りを開催します。

13 相談事業

- 心配ごと相談所を開設します。
- 成年後見制度に関する調査・研究を行います。

14 組織の充実

- 戸田、蕨、川口三市社協連絡協議会を運営します。
- 発展強化計画・新地域福祉活動計画の検証を行います。
- 第2期発展強化計画・第3期地域福祉活動計画を策定します。
- 入れ歯リサイクル事業へ協力します。

2 受託事業

(1) 埼玉県社会福祉協議会からの受託事業

1 日常生活自立支援事業

- 認知症高齢者、知的障害者、精神障害者など判断能力が不十分な方等に対して、その方の権利を擁護することを目的として、日常生活自立支援事業を実施します。

(2) 戸田市からの受託事業

1 ふれあいセントリー事業受託運営

- 身体機能の低下等により、家庭での入浴が困難な高齢者に対し、ボランティアの協力のもと公衆浴場における入浴サービス等を提供することにより心身の健康保持と衛生状態の向上を図り高齢者の福祉の増進を図ります。

2 手話通訳者派遣事業受託運営

- 聴覚及び音声・言語機能障害を有する方の家庭生活並びに社会生活全般におけるコミュニケーションの円滑化を推進するため、手話通訳者を派遣し聴覚障害者の福祉の増進を図ります。

3 ファミリー・サポート・センター事業受託運営

- 育児の援助を行いたい方（協力会員）及び育児の援助を受けたい方（依頼会員）が会員となって育児の相互援助活動を行う「とだファミリー・サポート・センター事業」を実施します。

4 ボランティア・市民活動支援センター事業受託運営

- 市民の自発的な社会貢献活動に対して、情報の収集及び発信、講座やイベントの開催、活動に係わる相談等、活動の活発化を目的とした支援を行います。

3 指定管理事業

- 戸田市立福祉作業所もくせい園の管理運営を行います。（指定期間 平成23年度～平成27年度）
- 戸田市立心身障害者福祉センターの管理運営を行います。（指定期間 平成23年度～平成27年度）

平成24年度予算

(単位：千円)

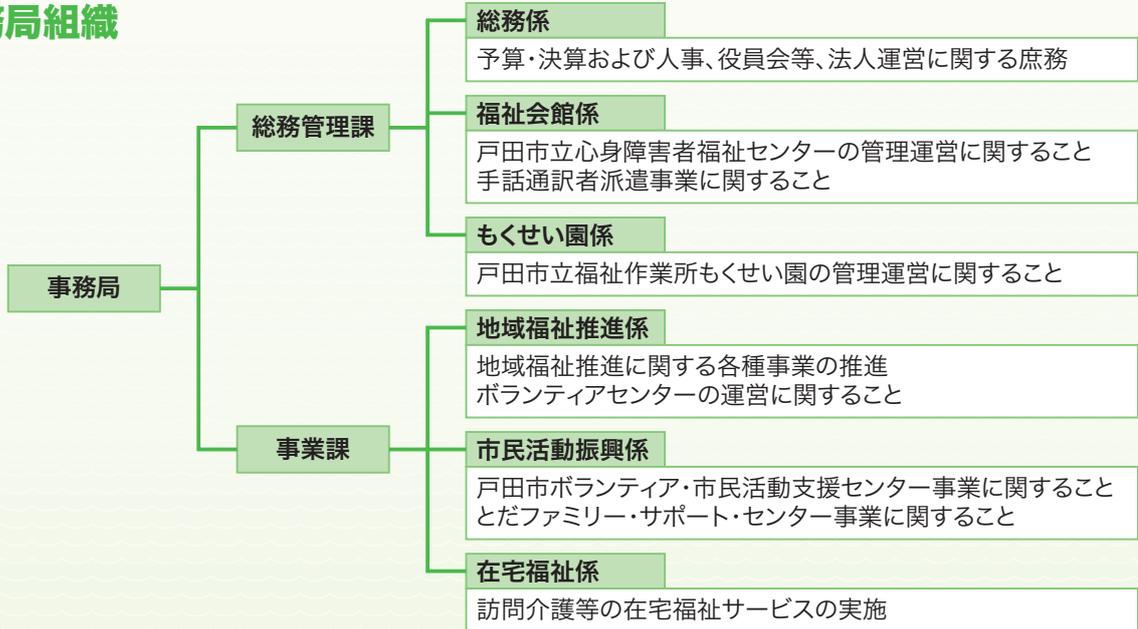
会計区分	経理区分	前年度予算額	本年度予算額	比較増減	対前年度伸率
一般会計	法人運営事業	145,270	150,873	5,603	3.9%
	心配ごと相談所事業	246	256	10	4.1%
	ボランティアセンター活動事業	6,211	6,044	-167	-2.7%
	あんま・マッサージ助成事業	5,716	3,199	-2,517	-44.0%
	シルバershoppingカー助成事業	810	810	0	0.0%
	一般事業	11,541	11,664	123	1.1%
	①低所得者福祉事業	300	300	0	0.0%
	②児童福祉事業	386	475	89	23.1%
	③老人福祉事業	690	524	-166	-24.1%
	④母子福祉事業	282	280	-2	-0.7%
	⑤社協支部活動事業	7,608	7,810	202	2.7%
	⑥育成事業	2,275	2,275	0	0.0%
	共同募金配分金事業	13,125	14,059	934	7.1%
	①一般募金配分金事業	5,695	6,571	876	15.4%
	②歳末たすけあい配分金事業	7,430	7,488	58	0.8%
	福祉作業所もくせい園事業	52,224	65,176	12,952	24.8%
	心身障害者福祉センター事業	43,422	45,012	1,590	3.7%
	勤労青少年ホーム事業	9,296	0	-9,296	-100.0%
	ふれあいセントリー事業	4,927	4,930	3	0.1%
	生活福祉資金貸付事業	278	278	0	0.0%
	手話通訳者派遣事業	8,188	8,900	712	8.7%
	福祉サービス利用援助事業	3,456	3,167	-289	-8.4%
	やさしいまちづくり助成事業	4,000	4,000	0	0.0%
訪問介護事業	14,894	11,140	-3,754	-25.2%	
小計(A)	323,604	329,508	5,904	1.8%	
公益事業特別会計	居宅介護支援事業	5,952	6,324	372	6.3%
	介護サービス事業	150	150	0	0.0%
	ファミリー・サポート・センター事業	5,449	6,504	1,055	19.4%
	ボランティア・市民活動支援センター事業	0	18,548	18,548	皆増
小計(B)	11,551	31,526	19,975	172.9%	
収益事業特別会計	自動販売機経営事業	25,000	24,000	-1,000	-4.0%
	小計(C)	25,000	24,000	-1,000	-4.0%
合計(A+B+C)	360,155	385,034	24,879	6.9%	



本会事務局の組織改正と事務所一部移動

4月1日付けで、下記のとおり組織改正を行いましたのでお知らせいたします。また、事務所が戸田市障害者福祉会館内で一部移動しました。
今後とも一層のご支援を賜りますようお願い申し上げます。

※事務局組織



※所在地

所属係	所在地	電話
総務係	戸田市障害者福祉会館1階 (川岸2-4-8)	434-5266
福祉会館係		445-1828
もくせい園係		445-8530
地域福祉推進係	戸田市障害者福祉会館3階 (川岸2-4-8)	442-0309
在宅福祉係		
市民活動振興係	戸田市ボランティア・市民活動支援センター (戸田市役所敷地内 東側)	441-4444
	とだファミリー・サポート・センター (戸田市役所内)	433-2244

皆様のあたたかいお気持ちに感謝します

寄付者一覧

(平成23年12月16日から平成24年4月15日まで)

寄付者	寄付金額(品)
いちご会 様	50,000円
社団法人埼玉県宅建協会南彩支部 様	42,545円
新首下町青年会 様	21,233円
食事処長春 様	9,294円
株式会社ニッケン住販 様	30,000円
ASA戸田東部 様	80,000円
戸田市社交ダンス連盟 様	20,000円
笹目コミュニティ協議会保健スポーツ部会 様	30,708円
阿部健寿朗 様	20,000円
手芸クラブゆうゆう 様	300,000円
株式会社ベルク 様	44,248円
袋物サークル 様	15,410円
いきいき15会 様	3,000円
アートフラワーサークル 様	6,000円

寄付者	寄付金額(品)
戸田藍玉の会 様	4,000円
母子愛育会新曽地区有志一同 様	32,742円
戸田市秋田県人会 様	16,805円
戸田市貨物自動車等路上駐車対策協議会 様	10,000円
ニッケン建設株式会社 様	100,000円
戸田地区自転車商組合 様	34,400円
別府ヒロ子 様	5,000円
別府克己 様	5,000円
川岸グランド・ゴルフ 様	6,000円
カトリア幼稚園 様	49,826円
戸田ライオンズクラブ 様	10,000円
戸田ロータリークラブ 様	52,000円
戸田西ロータリークラブ 様	20,000円
匿名 様 5件	114,202円
木村照子 様	手芸品100点
匿名 様	紙コップ400ヶ
匿名 様	切手1,970円分

◎地域福祉の充実に役立たせていただきます。ありがとうございました。

東日本大震災義援金の受付期間を延長しました！

埼玉県共同募金会戸田市支会では、東日本大震災により被災された方々に対する義援金の募集を行っております。窓口受付の他、下記の場所に募金箱を設置しておりますので、皆様のご協力をお願いいたします。

- 受付期間：平成24年9月30日(日)まで
※期間延長しました
- 窓口受付及び募金箱設置場所
戸田市社会福祉協議会(戸田市障害者福祉会館)
(川岸2-4-8)
戸田市ボランティア・市民活動支援センター
(上戸田1-18-1)

寄付者一覧

(8月31日から4月15日まで)

寄付者	金額
戸田市公園緑地公社 様	8,781円
れんこん 様	5,000円
三協ダイカスト株式会社 様	30,000円
笹目コミュニティセンター コンパル 様	2,825円
福祉青少年会館利用者 様(H23.4.1~H24.4.2募金箱設置)	27,143円
ボランティア・市民活動支援センター利用者 様(H23.9.15~H24.4.2募金箱設置)	3,670円
地域通貨戸田オール運営委員会/トマピー応援団 様	33,586円
匿名 様	210円
合計	111,215円

災害義援金へのご協力ありがとうございました。

○和歌山県平成23年台風12号災害義援金
(平成23年9月9日から平成24年3月30日まで)

986円

【問合せ】埼玉県共同募金会戸田市支会
(戸田市社会福祉協議会)：☎442-0309

苦情解決について

戸田市社協では、サービスに関する皆様の声を受け止め、事業内容の改善や質を向上させるため、下記のとおり苦情解決に関する仕組みを設けています。

苦情解決までの流れ

- ① 苦情の受付 苦情受付担当者が随時苦情を受け付けています。また、第三者委員に直接申し出ることでもできます。
- ② 苦情受付の報告・確認 受け付けた苦情を、苦情解決責任者や第三者委員に報告し、内容を確認します。
- ③ 苦情のための話し合い 苦情解決責任者は、苦情申出人との話し合いによる解決に努めます。その際、苦情申出人は、第三者委員の助言や立会いを求めることができます。

第三者委員

さいたま人権擁護委員協議会南部部会
民生委員・児童委員協議会

小山陽子
磯部恒子

問合せ
総務係 ☎434-5266

ご利用ください

「手続き、支払い、契約などに不安のある方は」
日常生活自立支援事業
(あんしんサポートねっと)

認知症高齢者、知的障害者、精神障害者で、手続き、支払い、契約などに不安がある方へ、安心して生活を送れるよう、以下のようなお手伝いをします。

- ①福祉サービスなどの利用の手続き
- ②日常生活に必要な事務手続き
- ③日常生活に必要な金銭管理
- ④ご自身で保管することが不安な大切な書類の預かり

※ご不明な点については、お気軽にお問合わせください。



「お悩みを抱えていませんか？」
心配ごと相談

日常の悩みの相談をお受けします。

とき 毎月第1・2・3・4水曜日
13:00~16:00

ところ 戸田市障害者福祉会館
(戸田市川岸2-4-8)相談室にて
※相談は無料です。
お電話かご来所ください。

問合せ 地域福祉推進係 ☎442-0309

お知らせ

心身障害者福祉センター

■身体障害者相談を実施します ～身体障害者相談員が身体障害者の方々の相談に応じます～

とき 5月8日～3月12日、毎月第2火曜日
全11回、13:00～16:00

ところ 心身障害者福祉センター(障害者福祉会館内)

対象 身体障害者

内容 身体障害者相談員が身体障害者の方々の様々な相談に応じます。

費用 無料
※手話通訳や要約筆記を必要とする方は、事前にFAX等でお知らせください。

問合せ 心身障害者福祉センター(障害者福祉会館内)
電話:445-1828 FAX:441-5031

■身体障害者 健康体操・レクリエーション教室(前期)参加者募集 ～楽しみながら、健康増進!～

とき 5月26日～8月25日、毎月第4土曜日
全4回、10:00～11:30

ところ 心身障害者福祉センター(障害者福祉会館内)

対象・定員 身体障害者、15名

内容 健康増進に役立ち、楽しみながらできる体操、レクリエーション

協力団体 戸田市体育指導委員連絡協議会

費用 無料

申込み 申込順、電話、FAX可
※手話通訳、要約筆記あり

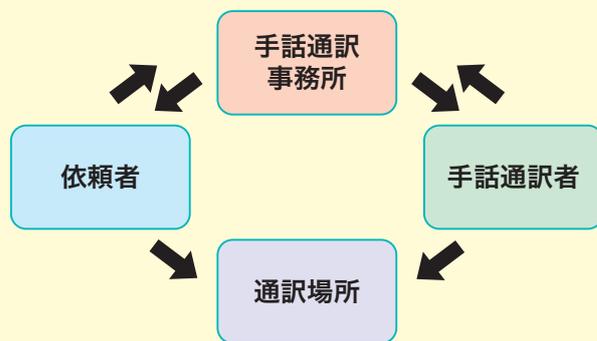
問合せ 心身障害者福祉センター(障害者福祉会館内)
電話:445-1828 FAX:441-5031

手話通訳者派遣事務所からのお知らせ

平日、月曜日から金曜日までの午前8時30分から午後5時15分まで、手話通訳に関する相談を受け付けています。

専任手話通訳者が手話や筆談等で対応します。秘密は必ず守ります。

また、送られてきた文書がわからないときや、電話通訳を頼みたいときなど困ったときにはお気軽にお越しください。



平成24年度
戸田市社会福祉協議会より
認定を受けた手話通訳者です



後列左から小川康子、萩原節子、八木幸子
前列左から江島由美、江藤るみ
囲み写真左から、五十嵐香苗、岸澤陽子

問合せ先

戸田市手話通訳者派遣事務所(障害者福祉会館内)
FAX:441-5031 ☎:445-1828

<5月連休中の手話通訳者派遣について>

下記の期間、戸田市手話通訳者派遣事務所はお休みです。そこで、緊急で手話通訳者派遣が必要になった場合は、下記に頼むことができます。

- 1 受付期間 5月3日(木)、4日(金)、5日(土)
9:00～17:00(12:00～13:00を除く)
- 2 受付窓口 埼玉聴覚障害者情報センター 福祉支援部
FAX 048-814-3354
- 3 依頼方法 電話 048-814-3353
氏名、FAX番号、日時、場所、内容を書いて埼玉聴覚障害者情報センターにFAXしてください。戸田市の待機手話通訳者が派遣されます。派遣内容は緊急の場合のみです。
※事前に手話通訳者が必要と分かっている場合には、戸田市手話通訳者派遣事務所に早めに申し込んでください。

「はじめてのボランティア」の開催

「はじめてのボランティア」とは、ボランティア活動に興味があり、機会があったら参加したいという方々へ、様々な活動を紹介するとともに、ボランティア活動に対しての疑問や不安の解消を図り、ボランティア活動に参加しやすくすることを目的としてボランティアアドバイザーが丁寧にご説明いたします。

日時	5月20日(日)10:30~11:30
場所	戸田市ボランティア・市民活動支援センター
内容	ボランティアグループの紹介、市内活動先(福祉施設等)の紹介、車イス体験、ボランティア登録、ボランティア保険についてなど

戸田市ボランティアセンター
〒335-0015 戸田市川岸2-4-8
電話442-0309 FAX442-3996
開設時間 平日8:30~17:15

戸田市ボランティア・市民活動支援センター業務の受託について

4月1日から戸田市ボランティア・市民活動支援センター業務を戸田市から受託しました。業務内容等は、これまでどおりです。また、これに伴いボランティアセンターの業務が川岸の戸田市障害者福祉会館に移り、受付できる業務が下記のとおり変更されます。

今後も利用しやすいセンターを心掛けますのでどうぞよろしくをお願いします。

内容	ボランティアセンター (障害者福祉会館内)	ボランティア・市民活動センター (市役所敷地内)
ボランティア保険加入手続き	○	○
相談業務	○	○
ボランティア登録(継続)	○	○
ボランティア登録(新規)	○	×
ボランティア需給調整	○	×

※○:可 x:不可

あんま・マッサージ助成事業廃止について

昭和60年度から実施して参りましたあんま・マッサージ助成事業につきましては、視覚障害者が行う施術所の生活の安定という当初の目的を大筋で果たしたものと思慮し、平成24年9月30日をもって事業を廃止させていただくこととなりました。

ご利用ご協力いただき、ありがとうございました。

なお、平成24年9月30日までのご利用につきましては、従来どおりとなっております。

募 集

とだファミリー・サポート・センター

会員募集 とだファミリー・サポート・センターは、育児のお手伝いをしたい方(協力会員)とそれを受けたい方(依頼会員)また、その両方を希望する方(両方会員)で構成する会員組織です。

入会を希望の方はセンターに申込みの上、入会説明会に参加し、協力会員及び両方会員を希望される方は講習会(2回)も受講してください。

区分	とき	ところ	申込締切日
入会説明会	6/ 9(土) 10:30~12:00	障害者福祉会館	6/ 8(金)
講習会	5/22(火) 9:30~12:30	東部福祉センター	5/21(月)
(協力・両方会員)	5/29(火) 9:30~12:10	東部福祉センター	5/28(月)

申込予約 参加及び託児申込みについては、申込締切日の正午までに電話で
※土・日曜日、祝日は除く。

託児について 各入会説明会及び講習会の託児の定員は12名(先着順)です。

問合せ とだファミリー・サポート・センター事務局
☎433-2244

事務所移転のお知らせ 7月1日(日)より、ファミリーサポートセンター事務局が戸田市役所1階から「戸田市ボランティア・市民活動支援センター」へ移転します。

移 転 日:7月1日(日)	電 話:433-2244(変更なし)
業務開始日:7月2日(月)	F A X:441-4451
移 転 先:戸田市上戸田1-18-1	業 務 時 間:9:00~17:00
戸田市ボランティア・市民活動支援センター内	休 業 日:第1・3・5水曜日、土・日・祝日・ 年末年始(12月29日~1月3日)

募集

やさしいまちづくり応援助成金の助成団体を募集します!

社会福祉協議会では、地域福祉の充実のため市内で活動する団体が、実施する地域福祉事業に対して、助成金を交付します。

- | | | |
|-------------------------------|---------|---|
| ○助成コース | ○申込期限 | 4月1日～5月11日(必着) |
| ①団体運営コース: 団体運営の事務経費 | ○助成対象団体 | 対象は法人格を有する団体を除く民間団体とします。(条件あり)ただし、NPO法人については、相談に応じさせていただきます。 |
| 助成金額: 上限額5万円 | ○選考方法 | 第1次選考(書類選考)、第2次選考(公開プレゼンテーション) |
| 助成事業実施期間: 7月1日～
平成25年2月28日 | ○申込方法 | 申請用紙を本会窓口で配布し、申込期限までに申請書を提出していただきます。
※詳細については、本会ホームページをご覧ください。 |
| ②事業活動コース: 地域福祉を推進する活動に対する事業経費 | | |
| 助成金額: 上限額50万円 | | |
| 助成事業実施期間: 7月1日～
平成25年2月28日 | | |
- ※審査のうえ決定

公開プレゼンテーション

6月23日(土)、戸田市障害者福祉会館にて、やさしいまちづくり応援助成金の公開プレゼンテーションが行われます。社会福祉協議会では市内で地域福祉活動を行っている団体の取り組みに対して、助成を行っています。

この助成金がどのように活かされていくのか興味はありませんか? 助成金の審査方法として、公開プレゼンテーションを予定しています。どなたでもご覧いただけます。市内の地域福祉活動を知る機会ともなりますので、興味のある方はぜひおいでください。

1. 日 時: 6月23日(土) 10:00～
2. 会 場: 障害者福祉会館
3. 手話通訳: 手話通訳がつかます
4. 問 合 せ: 社会福祉協議会
住 所: 戸田市川岸2-4-8 (障害者福祉会館内)
電 話: 442-0309・FAX: 442-3996
ホームページアドレス:
<http://www.todashakyo.or.jp/>

《やさしいまちづくり応援助成金の概要》

この助成金は、高齢者や障害者、子育てなどの問題が多様化するなかで、地域福祉の充実のため市内で活動を行う団体の実効性のある活動の提案に対し、助成することとなりました。また、この助成金の特徴として、参加団体や市民の方にさまざまな団体の活動内容を理解し、互いの情報交換や交流の機会となるよう公開プレゼンテーション方式を取り入れています。

見学者募集



《前回の公開プレゼンテーション風景》

もくせい園 ボランティア募集

もくせい園では、利用者の作業やお菓子作り等のレクリエーションを手伝って下さるボランティアを随時募集しています。お気軽にお問合せください。

問合せ もくせい園 ☎445-8530



次回は7月1日発行です。